

- 【送り状の有効期間について】

Customs declaration: ☐ Please enclose in the pouch

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2022 / 09 / 27
作成地 (Place) : Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN212509374JP
	送達手段 (Shipped Per) : EMS
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Kim Min-young Kim Min-young Room 2203, Building 118, 270, Sinbanpo-ro, Seocho-gu, Seoul (Banpo-dong, Banpo Xi Apt) 06544, KOREA TEL 010-7478-1502 FAX 010-7478-1502	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			5	USD 5.49	USD 27.45
総合計 (Total)			5		USD 27.45

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)



JAPAN 聯権により開くことがあります
May be opened officially

JP
POST **JAPAN POST**

お問い合わせ番号
(item number) EN 212 509 374 JP

From (Sender) Name & Address Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 09 27		損害要償額		郵便料金 諸料金	
				総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid	
To (Addressee) Name & Address Kim Min-young Kim Min-young Room 2203, Building 118, 270, Sinbanpo-ro, Seocho-gu, Seoul (Banpo-dong, Banpo Xi Apt)				Postal Code 135-0064 JAPAN		Postal Code 06544	
				TEL +82-70-8028-0952 FAX		Country KOREA	
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 5	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value USD27.45	TEL 010-7478-1502
							FAX 010-7478-1502
内容品の種類 Contents type ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返品 Returned goods ☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents		No commercial value for customs purpose only.					
		日本円換算合計 (円) Total Value 2745 Yen					
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces			
ご依頼主控えへの署名は不要です							

※ ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。	Country KOREA	日付印 Date Stamp
Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo	JAPAN 135-0064	TEL +82-70-8028-0952 FAX 【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。

Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		135-0064 TEL +82-70-8028-0952		JAPAN FAX		お届け先 Kim Min-young Kim Min-young Room 2203, Building 118, 270, Sinbanpo-ro, Seocho-gu, Seoul Xi Apt (Banpo-dong, Banpo)	
内容品詳細 Health food		HSコード 5		原産国 中国		個数 5	
正味重量 5		価格 USD7.45		損害賠償額 (円) 0		郵便料金 (円) 送料金 (円) 0	
商品見本 ☐ 贈物 ☐ 商品見本 ☒ 販売品 ☐ その他 ☐ 送出品 ☐ 書類		日本円換算額合計 (円) 2745		重量 5		合計 (円) 5	
No commercial value for customs purpose only.		2745		日本円換算額合計 (円) 2745		交付日付印 Date Stamp 2024.08.27	

☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開破される場合があることに同意します。

☒ 10年保存

135-0064
 TEL +82-70-8028-0952

2745

内容品詳細
 Health food

2745

135-0064
 TEL +82-70-8028-0952

2745

内容品詳細
 Health food

2745

135-0064
 TEL +82-70-8028-0952

2745

内容品詳細
 Health food

2745

135-0064
 TEL +82-70-8028-0952

2745

内容品詳細
 Health food

2745

135-0064
 TEL +82-70-8028-0952

2745

内容品詳細
 Health food

2745

135-0064
 TEL +82-70-8028-0952

2745

内容品詳細
 Health food

2745

135-0064
 TEL +82-70-8028-0952

2745

内容品詳細
 Health food

2745

135-0064
 TEL +82-70-8028-0952

2745

内容品詳細
 Health food

2745

135-0064
 TEL +82-70-8028-0952

2745

内容品詳細
 Health food

2745

135-0064
 TEL +82-70-8028-0952

2745

内容品詳細
 Health food

2745

135-0064
 TEL +82-70-8028-0952

2745

内容品詳細
 Health food

2745

135-0064
 TEL +82-70-8028-0952

2745

内容品詳細
 Health food

2745

135-0064
 TEL +82-70-8028-0952

2745

内容品詳細
 Health food

2745

135-0064
 TEL +82-70-8028-0952

2745

内容品詳細
 Health food

2745

135-0064
 TEL +82-70-8028-0952

2745

内容品詳細
 Health food

2745

135-0064
 TEL +82-70-8028-0952

2745

内容品詳細
 Health food

2745

Customs declaration: ☐ Please enclose in the pouch

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 09 / 27
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN211571548JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Kim Seong-hoo Kim Seong-hoo Building 1351, Room 1503, 15, Dongtansunhwan-daero 21-gil, Hwaseong-si, Gyeonggi-do 18482, KOREA TEL 010-8564-1554 FAX 010-8564-1554	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			6	USD 4.75	USD 28.50
総合計 (Total)			6		USD 28.50

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)



JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 211 571 548 JP

From (Sender) Name & Address Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 09 27		損害要償額 総重量 Total gross weight		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid							
		2022 09 27		g									
To (Addressee) Name & Address Kim Seong-hoo Kim Seong-hoo Building 1351, Room 1503, 15, Dongtansunhwan-daero 21-gil, Hwaseong-si, Gyeonggi-do				Postal Code 18482									
Postal Code 135-0064 JAPAN		Country KOREA		TEL 010-8564-1554 FAX 010-8564-1554		内容品種別 Contents type ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返品 Returned goods ☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents							
TEL +82-70-8028-0952 FAX		内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number 				内容品の原産国 Country of origin of goods 		内容品の個数 Number of items contained 6		正味重量 Net weight USD28.50	
No commercial value for customs purpose only.												日本円換算合計 (円) Total Value 2850 Yen	
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.				☐ 20万円超 申告対象郵便物				この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces					
ご依頼主控えへの署名は不要です													

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo	EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。	135-0064 JAPAN	Country KOREA	日付印 Date Stamp
TEL +82-70-8028-0952 FAX	135-0064	JAPAN	【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。	

[illegible]

- 【送り状の有効期間について】

Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 09 / 27
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN212316161JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Park Jeong-bin Park Jeong-bin 301, 101-dong, 74, Gwajeong-ro, Yeonje-gu, Busan (Yeonsan-dong, Seonkyung Apartment) 47575, KOREA TEL 010-2612-4189 FAX 010-2612-4189	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			2	USD 5. 31	USD 10. 62
総合計 (Total)			2		USD 10. 62

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

[illegible]

- 【送り状の有効期間について】

Customs declaration: — Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 09 / 27
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN212165855JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Seokyoung Lee Seokyoung Lee 233, Buyong-ro, Uijeongbu-si, Gyeonggi-do (Yonghyeon-dong, Songsan Jugong Apartment) 115-1803 11772, KOREA TEL 010-4938-7950 FAX 010-4938-7950	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			1	USD 4. 49	USD 4. 49
総合計 (Total)			1		USD 4. 49

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)



ご依頼主控え (Sender's Copy①)



* E N 2 1 2 1 6 5 8 5 5 J P *

JAPAN 職権により開くことがあります
May be opened officially **POST JAPAN POST**

お問い合わせ番号
(item number) EN 212 165 855 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 09 27		損害要償額		郵便料金		諸料金	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8094-1892 FAX		合計金額 Postage Paid			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight g	
Health food						1		USD4.49	
To (Addressee) Name & Address		Seokyoung Lee Seokyoung Lee 233, Buyong-ro, Uijeongbu-si, Gyeonggi-do (Yonghyeon-dong, Songsan Jugong Apartment) 115-1803		Postal Code 11772		Country KOREA			
内容品の種類 Contents type		☐ 贈物 Gift		☐ 商品見本 Commercial sample		☒ 販売品 Sale of goods		☐ その他 Others	
☐ 返送品 Returned goods		☐ 書類 Documents		日本円換算合計 (円) Total Value		449 Yen			
No commercial value for customs purpose only.									
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces					
ご依頼主控えへの署名は不要です									

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		Country KOREA		日付印 Date Stamp	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX	
135-0064		TEL +82-70-8094-1892			
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。					



* E N 2 1 2 1 6 5 8 5 5 J P *

お問い合わせ番号 (item number): EN 212 165 855 JP

Seokyoung Lee Seokyoung Lee 233, Buyong-ro, Uijeongbu-si, Gyeonggi-do (Yonghyeon-dong, Songsan Jugong Apartment) 115-1803		Postal Code 11772		Country KOREA		TEL 010-4938-7950 FAX 010-4938-7950		郵便料金 (円) 諸料金 (円)		日付印 Date Stamp	
内容品詳細		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格	
Health food						1		USD4.49		USD4.49	
内容品の種類		☐ 贈物		☐ 商品見本		☒ 販売品		☐ その他		☐ 書類	
☐ 返送品		☐ 書類		日本円換算合計 (円)		449					
No commercial value for customs purpose only.											
EMS受取書 (Sender's Copy②)		EMS受付局控 (Post office's copy)		10年保存		受付局控					



* E N 2 1 2 1 6 5 8 5 5 J P *

内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。

- 【送り状の有効期間について】

Customs declaration: ☐ Please enclose in the pouch

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2022 / 09 / 27

作成地 (Place) : Tokyo

ご依頼主 (Sender):

Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku)

Vibex Pharmaceutical Official Mall

Time 24 Building

2-4-32 Aomi

Koto-ku

Tokyo

135-0064, JAPAN

TEL +82-70-8094-1892

FAX

お届け先 (Addressee):

Hong Sook-kvung

Hong Sook-kyung

Education and Training Team, West Building 12th

floor,

Yeungnam University Hospital, 170, Hyeonchung-ro,

Nam-gu, Daegu

42415, KOREA

TEL 010-8878-8914

FAX 010-8878-8914

郵便物番号 (Mail Item No.):

:EN212116474JP

送達手段 (Shipped Per) :E M S

支払い条件(Terms of Payment):

備考 (Remarks):

☐有償 (Commercial value)

☒ 無償 (No Commercial value)

☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other)

Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			4	USD 4.34	USD 17.36
総合計 (Total)			4		USD 17.36

F.O.B. JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g

署名(Signature)



ご依頼主控え (Sender's Copy①)



* E N 2 1 2 1 1 6 4 7 4 J P *

JAPAN 職権により開くことがあります
May be opened officially **POST JAPAN POST**

お問い合わせ番号
(item number) EN 212 116 474 JP

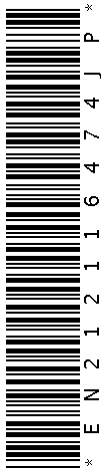
From(Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年(Year) 月(Month) 日(Date) 2022 09 27		損害要償額		郵便料金		諸料金	
Vibex Pharmaceutical Official Mall(Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		Tel +82-70-8094-1892 FAX		合計金額 Postage Paid			
To (Addressee) Name & Address		Hong Sook-kyung Hong Sook-kyung Education and Training Team, West Building 12th floor, Yeungnam University Hospital, 170, Hyeonchung-ro, Nam-gu, Daegu		Postal Code 42415		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight g	
Health food						4		USD17.36	
内容品の種類 Contents type		☐ 贈物 Gift		☐ 商品見本 Commercial sample		☒ 販売品 Sale of goods		☐ その他 Others	
		☐ 返送品 Returned goods		☐ 書類 Documents		日本円換算合計 (円) Total Value		1736 Yen	
No commercial value for customs purpose only.									
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があることに同意します。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces					
ご依頼主控えへの署名は不要です									

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		Country KOREA		日付印 Date Stamp	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX	
135-0064		TEL +82-70-8094-1892			
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。					



* E N 2 1 2 1 1 6 4 7 4 J P *

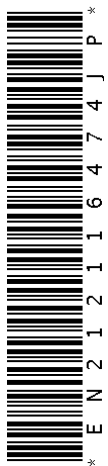
お問い合わせ番号 (item number) : EN 212 116 474 JP

EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		Country KOREA		日付印 Date Stamp	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX	
135-0064		TEL +82-70-8094-1892			
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。					
EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		Country KOREA		日付印 Date Stamp	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX	
135-0064		TEL +82-70-8094-1892			
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。					



10年保存

受付局控



* E N 2 1 2 1 1 6 4 7 4 J P *

内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があることに同意します。

- 【送り状の有効期間について】

Customs declaration: — Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 09 / 27
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN211126170JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Im Woo-jung Im Woo-jung 30, Jangteo 7-gil, Ungcheon-eup, Boryeong-si, Chungcheongnam-do (Ungcheon-eup, Boryeong-si Agricultural Technology Center) Nambu District Branch 33520, KOREA TEL 010-3801-2897 FAX 010-3801-2897	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			2	USD 4.79	USD 9.58
総合計 (Total)			2		USD 9.58

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN	
135-0064		FAX	
TEL +82-70-8094-1892			
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。		Country KOREA	
		日付印 Date Stamp	
EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。			
お送り先 Im Woo-jung Im Woo-jung 30, Jangteo 7-gil, Ungcheon-eup, Boryeong-si, Chungcheongnam-do (Ungcheon-eup, Boryeong-si Agricultural Technology Center) Nambu District Branch Postal Code 33520		お送り先 Im Woo-jung Im Woo-jung 30, Jangteo 7-gil, Ungcheon-eup, Boryeong-si, Chungcheongnam-do (Ungcheon-eup, Boryeong-si Agricultural Technology Center) Nambu District Branch Postal Code 33520	
お届先		お届先	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN	
135-0064		FAX	
TEL +82-70-8094-1892			
内容品詳細 Health food		H Sコード	
数量 2		価格 USD 50	
梱包 ☐		商品見本 ☐	
販売品 ☒		その他 ☐	
運送品 ☐		書類 ☐	
日本円換算額合計 (円) 958		日付印 Date Stamp	
No commercial value for customs purpose only.			
135-0064		FAX	
TEL +82-70-8094-1892			
内容品詳細 Health food		H Sコード	
数量 2		価格 USD 50	
梱包 ☐		商品見本 ☐	
販売品 ☒		その他 ☐	
運送品 ☐		書類 ☐	
日本円換算額合計 (円) 958		日付印 Date Stamp	
No commercial value for customs purpose only.			
135-0064		FAX	
TEL +82-70-8094-1892			
内容品詳細 Health food		H Sコード	
数量 2		価格 USD 50	
梱包 ☐		商品見本 ☐	
販売品 ☒		その他 ☐	
運送品 ☐		書類 ☐	
日本円換算額合計 (円) 958		日付印 Date Stamp	
No commercial value for customs purpose only.			
135-0064		FAX	
TEL +82-70-8094-1892			
内容品詳細 Health food		H Sコード	
数量 2		価格 USD 50	
梱包 ☐		商品見本 ☐	
販売品 ☒		その他 ☐	
運送品 ☐		書類 ☐	
日本円換算額合計 (円) 958		日付印 Date Stamp	
No commercial value for customs purpose only.			
135-0064		FAX	
TEL +82-70-8094-1892			
内容品詳細 Health food		H Sコード	
数量 2		価格 USD 50	
梱包 ☐		商品見本 ☐	
販売品 ☒		その他 ☐	
運送品 ☐		書類 ☐	
日本円換算額合計 (円) 958		日付印 Date Stamp	
No commercial value for customs purpose only.			
135-0064		FAX	
TEL +82-70-8094-1892			
内容品詳細 Health food		H Sコード	
数量 2		価格 USD 50	
梱包 ☐		商品見本 ☐	
販売品 ☒		その他 ☐	
運送品 ☐		書類 ☐	
日本円換算額合計 (円) 958		日付印 Date Stamp	
No commercial value for customs purpose only.			
135-0064		FAX	
TEL +82-70-8094-1892			
内容品詳細 Health food		H Sコード	
数量 2		価格 USD 50	
梱包 ☐		商品見本 ☐	
販売品 ☒		その他 ☐	
運送品 ☐		書類 ☐	
日本円換算額合計 (円) 958		日付印 Date Stamp	
No commercial value for customs purpose only.			
135-0064		FAX	
TEL +82-70-8094-1892			
内容品詳細 Health food		H Sコード	
数量 2		価格 USD 50	
梱包 ☐		商品見本 ☐	
販売品 ☒		その他 ☐	
運送品 ☐		書類 ☐	
日本円換算額合計 (円) 958		日付印 Date Stamp	
No commercial value for customs purpose only.			
135-0064		FAX	
TEL +82-70-8094-1892			
内容品詳細 Health food		H Sコード	
数量 2		価格 USD 50	
梱包 ☐		商品見本 ☐	
販売品 ☒		その他 ☐	
運送品 ☐		書類 ☐	
日本円換算額合計 (円) 958		日付印 Date Stamp	
No commercial value for customs purpose only.			
135-0064		FAX	
TEL +82-70-8094-1892			
内容品詳細 Health food		H Sコード	
数量 2		価格 USD 50	
梱包 ☐		商品見本 ☐	
販売品 ☒		その他 ☐	
運送品 ☐		書類 ☐	
日本円換算額合計 (円) 958		日付印 Date Stamp	
No commercial value for customs purpose only.			
135-0064		FAX	
TEL +82-70-8094-1892			
内容品詳細 Health food		H Sコード	
数量 2		価格 USD 50	
梱包 ☐		商品見本 ☐	
販売品 ☒		その他 ☐	
運送品 ☐		書類 ☐	
日本円換算額合計 (円) 958		日付印 Date Stamp	
No commercial value for customs purpose only.			
135-0064		FAX	
TEL +82-70-8094-1892			
内容品詳細 Health food		H Sコード	
数量 2		価格 USD 50	
梱包 ☐		商品見本 ☐	
販売品 ☒		その他 ☐	

- 【送り状の有効期間について】

Customs declaration: — Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2022 / 09 / 27

作成地(Place) :Tokyo

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN212324168JP 送達手段 (Shipped Per) :E M S 支払い条件(Terms of Payment): 備考 (Remarks): ☐有償 (Commercial value) ☒無償 (No Commercial value) ☐贈物 (Gift) ☐商品見本 (Sample) ☐その他 (Other) Invoice No.
お届け先 (Addressee): Chae Jeong-ok Chae Jeong-ok #102-402, 7 Jangpyeong 3-ro 3-gil (Jangpyeong-dong, Zenith Town), Geoje-si, Gyeongsangnam-do 53269, KOREA TEL 010-2718-3395 FAX 010-2718-3395	

[illegible]

F.O.B. JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

姓名：王二
性别：男
年龄：18岁
职业：学生

住址：北京市朝阳区三里屯大街100号
联系电话：13910XXXXX

身份证号：11010519980715XXXX

本人声明：以上信息真实有效，如有虚假，愿承担一切法律责任。

签字：王二
日期：2023年10月27日

- 【送り状の有効期間について】

Customs declaration: — Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 09 / 27
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN210666920JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Yoon Jeong-hyun Yoon Jeong-hyun #802, M104-dong, 170 Hwarang-ro, Danwon-gu, Ansan-si, Gyeonggi-do (Choji-dong, Choji Station Major Town Prugio-Metro Complex) 15395, KOREA TEL 010-9509-5925 FAX 010-9509-5925	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			3	USD 4.25	USD 12.75
Health food			3	USD 4.25	USD 12.75
Health food			3	USD 4.25	USD 12.75
Height Meter			1	USD 12.00	USD 12.00
総合計 (Total)			10		USD 50.25

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

- 【送り状の有効期間について】

Customs declaration: — Please enclose in the pouch

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

作成地 (Place) :Tokyo

[illegible]

署名(Signature)



JAPAN 聯権により開くことがあります
May be opened officially

 **JAPAN POST**

お問い合わせ番号
(item number) EN 212 167 136 JP

From (Sender) Name & Address Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 09 27		損害要償額 総重量 Total gross weight		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid		
		g						
Postal Code 135-0064 JAPAN				To (Addressee) Name & Address Kim No-eul Kim No-eul #601, 322-dong, 22, Aenggogae-ro 815beon-gil, Namdong-gu, Incheon (Nonhyeon-dong, Sorae Humansia Complex 3) Postal Code 21679				
				TEL +82-70-8094-1892 FAX				
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	TEL 010-4002-6820	
							Health food	1
Health food				1		USD4. 69	内容品種別 Contents type ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返送品 Returned goods	☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value 1407 Yen	
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces				
ご依頼主控えへの署名は不要です								

※ ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 JAPAN	Country KOREA	日付印 Date Stamp
EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。	【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。	

Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mail Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo	お届け先		Kim No-eul Kim No-eul #601, 322-dong, 22, Aengogae-ro 81Seon-gil, Namdong-gu, Incheon (Nonhyeon-dong, Sorae Humansia Complex 3)					
135-0064	FAX	JAPAN	Postal Code 21679					
TEL +82-70-8094-1892			Country KOREA					
内容品詳細	H Sコード	原産国	個数	正味重量	価格	納品要領額 (円)	郵便料金 (円)	送料金 (円)
Health food			1		USD4.69	☐ 贈物 ☐ 商品見本 ☒ 贈用品 ☐ その他 ☐ 返送品 ☐ 書類	総重量 (Gross Weight)	合計 (円) (Postage)
Health food			1		USD4.69		円 (yen)	円 (yen)
Health food			1		USD4.69		円 (yen)	円 (yen)
		No commercial value for customs purpose only.				日本円換算額合計 (円)	交付日付印 Date Stamp	
						1407		

受付局控

10年保存





* E N 2 1 2 1 6 7 1 3 6 J P *

※ 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開破される場合があることに同意します。

- 【送り状の有効期間について】

Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 09 / 27
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN211636924JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Park Seok-jun Park Seok-jun Room 501, 303, 130-27, Beoman-ro, Bucheon-si, Gyeonggi-do 14778, KOREA TEL 010-3367-2573 FAX 010-3367-2573	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			2	USD 4. 21	USD 8. 42
総合計 (Total)			2		USD 8. 42

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)



ご依頼主控え (Sender's Copy①)



* E N 2 1 1 6 3 6 9 2 4 J P *

JAPAN 職権により開くことがあります
May be opened officially **POST JAPAN POST**

お問い合わせ番号
(item number) EN 211 636 924 JP

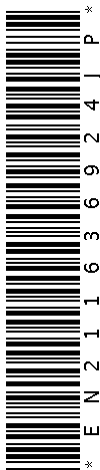
From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 09 27		損害要償額		郵便料金		諸料金	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8094-1892 FAX		合計金額 Postage Paid			
To (Addressee) Name & Address		Park Seok-jun Park Seok-jun Room 501, 303, 130-27, Beoman-ro, Bucheon-si, Gyeonggi-do		Postal Code 14778		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight	
Health food						2		USD8.42	
内容品の価格 Value		TEL 010-3367-2573		FAX 010-3367-2573		内容品種別 Contents type			
						☐ 贈物 Gift		☐ 商品見本 Commercial sample	
						☒ 販売品 Sale of goods		☐ その他 Others	
						☐ 返送品 Returned goods		☐ 書類 Documents	
No commercial value for customs purpose only.		Total Value		842 Yen					
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があることに同意します。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces		番目		個中	
ご依頼主控えへの署名は不要です				Total number of pieces					

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		Country KOREA		日付印 Date Stamp	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX	
135-0064		TEL +82-70-8094-1892			
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。					



* E N 2 1 1 6 3 6 9 2 4 J P *

お問い合わせ番号 (item number): EN 211 636 924 JP

Park Seok-jun Park Seok-jun Room 501, 303, 130-27, Beoman-ro, Bucheon-si, Gyeonggi-do		Postal Code 14778		Country KOREA		TEL 010-3367-2573		FAX 010-3367-2573	
内容品詳細		HSコード		原産国		個数		正味重量	
Health food						2		USD8.42	
内容品の価格		TEL 010-3367-2573		FAX 010-3367-2573		内容品種別			
						☐ 贈物		☐ 商品見本	
						☒ 販売品		☐ その他	
						☐ 返送品		☐ 書類	
No commercial value for customs purpose only.		Total Value		842		日本円換算合計 (円)		842	
EMS受取書 (Sender's Copy②)		EMS受付局控 (Post office's copy)		10年保存		受付局控			



* E N 2 1 1 6 3 6 9 2 4 J P *

内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があることに同意します。

- 【送り状の有効期間について】

Customs declaration: — Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目/1枚中

インボイス作成日 (Date) : 2022 / 09 / 27

作成地 (Place) :Tokyo

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN211364452JP 送達手段 (Shipped Per) : E M S 支払い条件 (Terms of Payment): 備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.
お届け先 (Addressee): Cho Sunyeo Cho Sunyeo 7, Namak 4-ro 34beon-gil, Samhyang-eup, Muan-gun, Jeollanam-do (Samhyang-eup, Muannamak 3 Humansia) 302-1204 58578, KOREA TEL 010-4621-8023 FAX 010-4621-8023	

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			1	USD 4.49	USD 4.49
総合計 (Total)			1		USD 4.49

F.O.B. JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)



ご依頼主控え (Sender's Copy①)



* E N 2 1 1 3 6 4 4 5 2 J P *

JAPAN 職権により開くことがあります
May be opened officially

JP JAPAN POST

お問い合わせ番号
(item number) EN 211 364 452 JP

From(Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年(Year) 月(Month) 日(Date) 2022 09 27		損害要償額		郵便料金		諸料金	
Vibex Pharmaceutical Official Mall(Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8094-1892 FAX		合計金額 Postage Paid			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight g	
Health food						1		USD4.49	
To (Addressee) Name & Address		Cho Sunyeo Cho Sunyeo 7, Namak 4-ro 34beon-gil, Samhyang-eup, Muan-gun, Jeollanam-do (Samhyang-eup, Muannamak 3 Humansia) 302-1204		Postal Code 58578		Country KOREA			
内容品の種類 Contents type		☐ 贈物 Gift		☐ 商品見本 Commercial sample		☒ 販売品 Sale of goods		☐ その他 Others	
☐ 返送品 Returned goods		☐ 書類 Documents		日本円換算合計 (円) Total Value		449 Yen			
No commercial value for customs purpose only.									
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があることに同意します。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 / 個中 Total number of pieces					
ご依頼主控えへの署名は不要です									

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

EMS受取書 (Sender's Copy②) 正に受領いたしました。		Country KOREA		日付印 Date Stamp	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX	
135-0064		TEL +82-70-8094-1892			
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。					



* E N 2 1 1 3 6 4 4 5 2 J P *

お問い合わせ番号 (item number) : EN 211 364 452 JP

EMS受付局控 (Post office's copy)		Country KOREA		日付印 Date Stamp	
Vibex Pharmaceutical Official Mall(Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX	
135-0064		TEL +82-70-8094-1892			
内容品詳細		HSコード		原産国	
Health food					
内容品の個数		1		正味重量	
USD4.49					
損害要償額 (円)		USD4.49		郵便料金 (円)	
FAX 010-4621-8023		TEL 010-4621-8023		FAX 010-4621-8023	
内容品の種類		☐ 贈物		☐ 商品見本	
☒ 販売品		☐ 返送品		☐ その他	
書類		日本円換算合計 (円)		449	
No commercial value for customs purpose only.					
QRコード					
10年保存					
受付局控					



* E N 2 1 1 3 6 4 4 5 2 J P *

内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があることに同意します。



送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)

* E N 2 1 2 7 3 9 2 3 6 J P *

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially

JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 212 739 236 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 09 27		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金		諸料金					
Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo				総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid		円 (yen)					
Postal Code 135-0064		JAPAN		To (Addressee) Name & Address									
TEL +82-70-8094-1892		FAX		Hwang Yun-sun Hwang Yun-sun #401, 16-39 Ilshin-ro 39beon-gil, Bupyeong-gu, Incheon (Ilshin-dong, UN Village) Postal Code 21457									
Country KOREA													
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight g		内容品の価格 Value		TEL 010-3367-5963	
Health food						1				USD4.63		FAX 010-3367-5963	
												内容品種別 Contents type	
												☐ 贈物 Gift	
												☐ 商品見本 Commercial sample	
												☒ 販売品 Sale of goods	
												☐ その他 Others	
												☐ 返送品 Returned goods	
												☐ 書類 Documents	
												日本円換算合計 (円) Total Value 463 Yen	
												No commercial value for customs purpose only.	
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があります。I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces		番目 個中 Total number of pieces		ご注意！ この用紙は送り状です。専用パウチに入れてください。		社員確認用 ☐			
ご署名 Signature of the sender								(To Post and Customs Officer) This is EMS Dispatch Note.		・航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) の確認			

山折り後、専用パウチに入れてください

【印刷について】

- ・A4白色用紙に片面印刷してください。印刷が鮮明であれば白黒印刷でも構いません。

【ラベルの取扱いについて】

- ・印刷されたすべての書類について署名欄に自筆で署名してください。
切り離しが必要なものについては、はさみ等で切り離してから送り状と併せて差出してください。
- ・郵便物の種類や宛先によって、印刷される書類の枚数は変わります。
- ・ラベルを封入する専用パウチは、郵便局の窓口にて用意しております。

【送り状の有効期間について】

- ・印刷した送り状は、発送予定日（送り状の受付年月日に印刷された日付）およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。

Customs declaration: — Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 09 / 27
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN212739236JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件(Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Hwang Yun-sun Hwang Yun-sun #401, 16-39, Ilshin-ro 39beon-gil, Bupyeong-gu, Incheon (Ilshin-dong, UN Village) 21457, KOREA TEL 010-3367-5963 FAX 010-3367-5963	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			1	USD 4.63	USD 4.63
総合計 (Total)			1		USD 4.63

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

- 【送り状の有効期間について】

Customs declaration: — Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2022 / 09 / 27
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Sayuri Japan Website (Vibex Seiyaku) Sayuri Japan Website (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0951 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN211070820JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Kim Jun-ho Kim Jun-ho 90, Gwanggyomaeul-ro, Suji-gu, Yongin-si, Gyeonggi-do (Gwanggyo Village Humansia Complex 41) Building 4102, Room 1901, KR-41 16943, KOREA TEL 010-3933-2879 FAX 010-3933-2879	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			1	USD 3.89	USD 3.89
総合計 (Total)			1		USD 3.89

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

[illegible]